

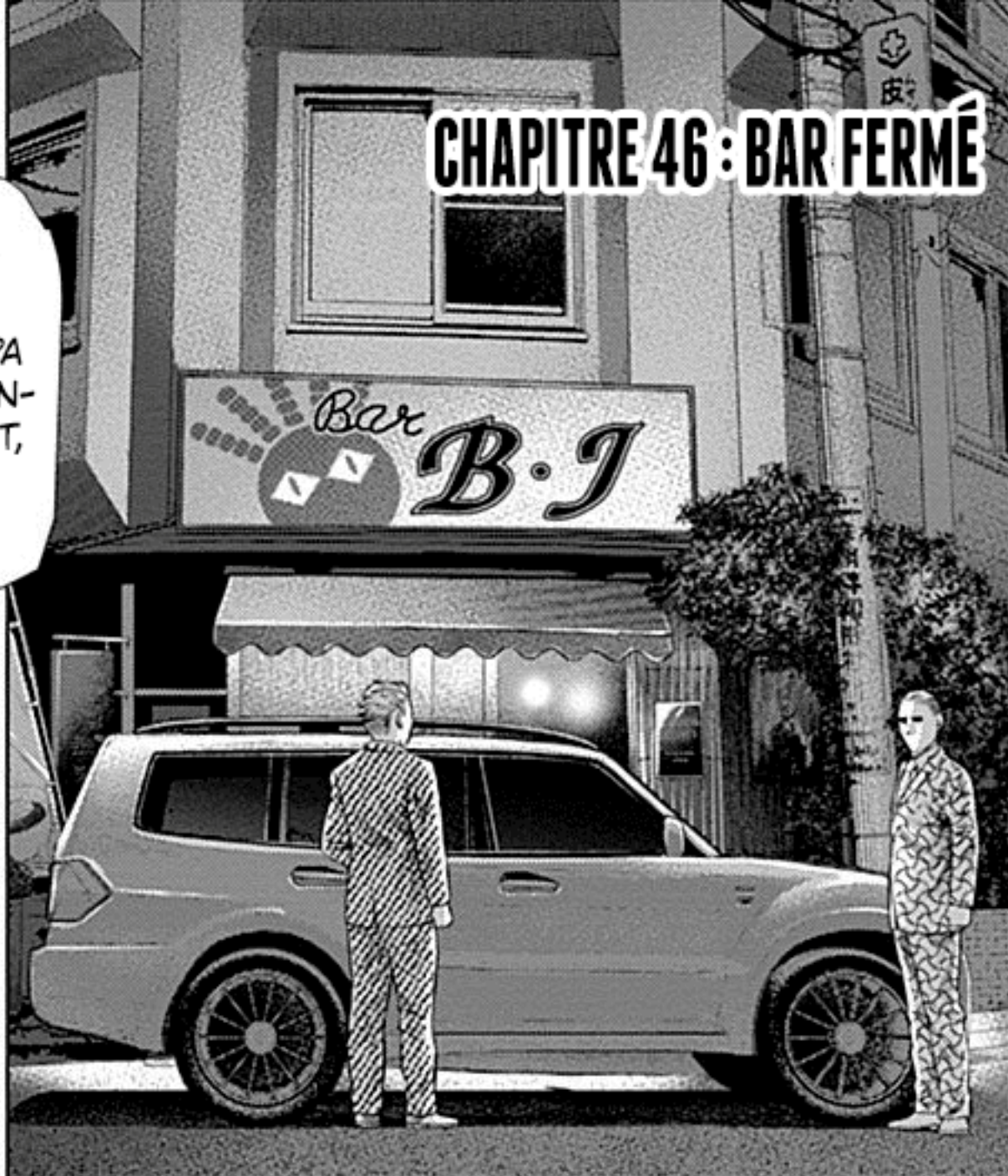


CHAPITRE 46 : BAR FERMÉ



SYMPA
CET EN-
DROIT,

"BAR
B.J."



... JE PEUX
FAIRE POUR
VOUS ?



EST-CE QU'IL Y A
QUELQU'UN DU NOM
DE B.J. ICI ?

QU'EST-
CE QUE...

BATUQUE

DE SAKO TOSHIO

SEINEN
YOUNG JUMP



CE CHAPITRE A ÉTÉ TRADUIT PAR SCANTRAD.NET.

LE STAFF CI-DESSOUS A TRAVAILLÉ SUR CE CHAPITRE. N'HÉSITEZ PAS À VENIR LEUR DIRE MERCI DANS LES COMMENTAIRES ET / OU SUR DISCORD !



RAW :
DIGITAUX



TRADUCTEUR US/FR :
NARAGUEUR



CORRECTEUR :
MATHOU



CLEANEUR :
TEAM DUWANG



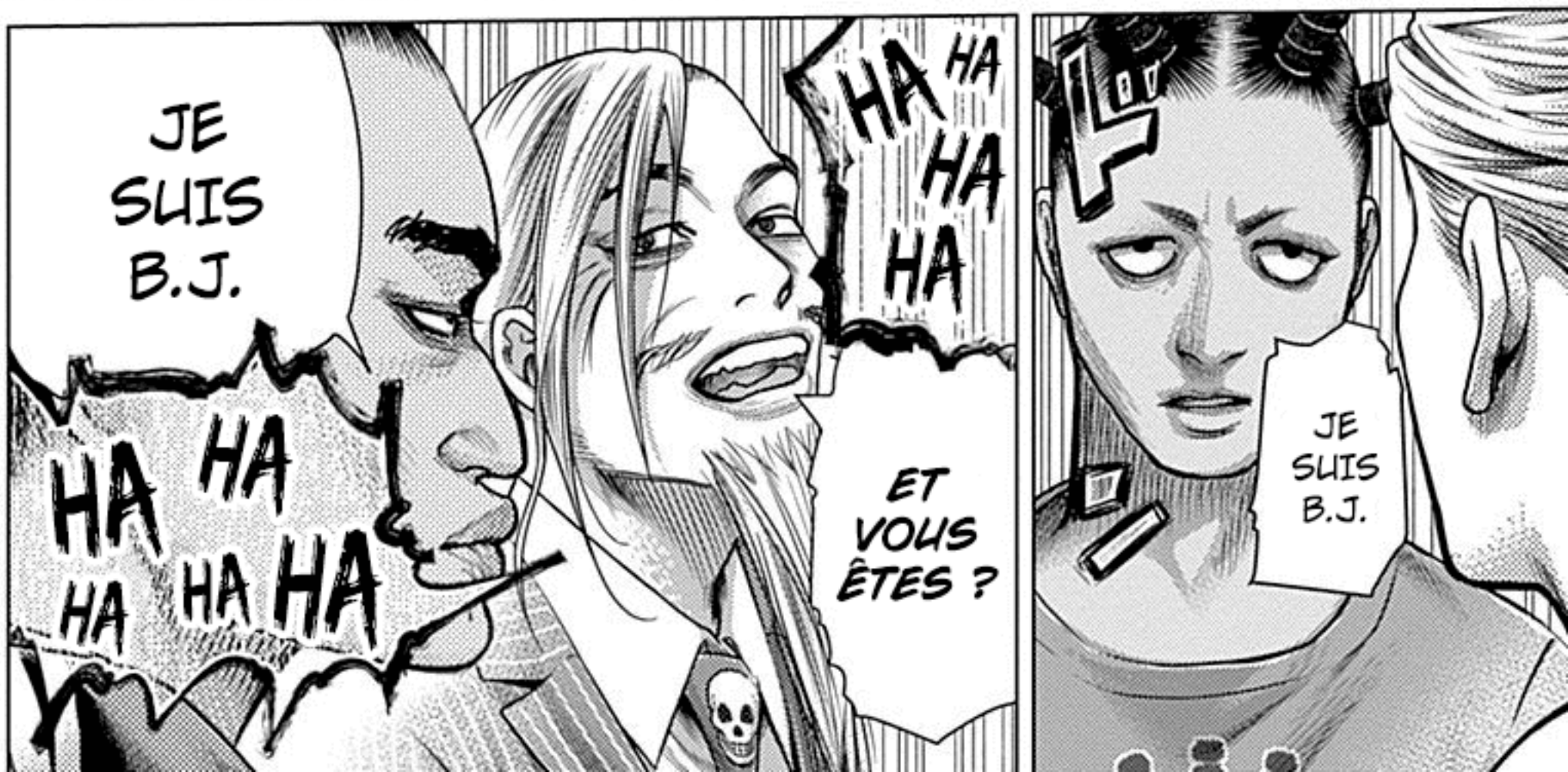
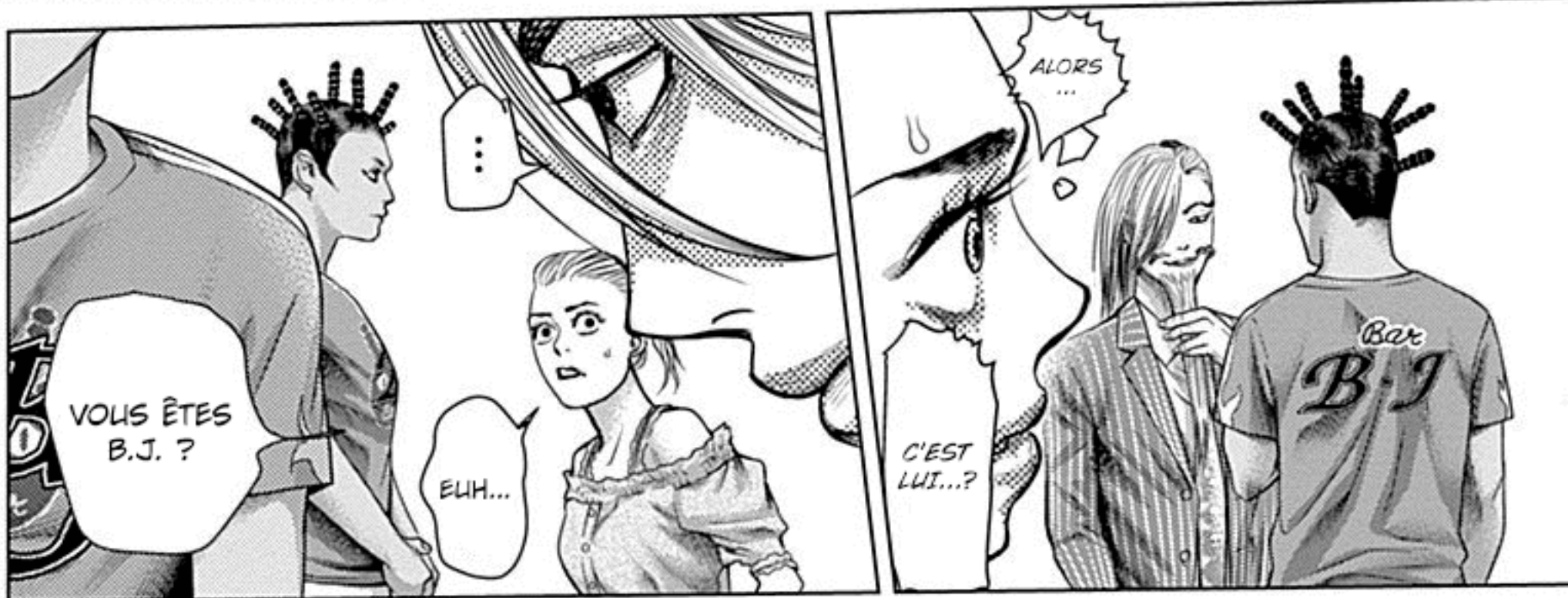
EDITEURS :
LUAINE, LEERICHAN



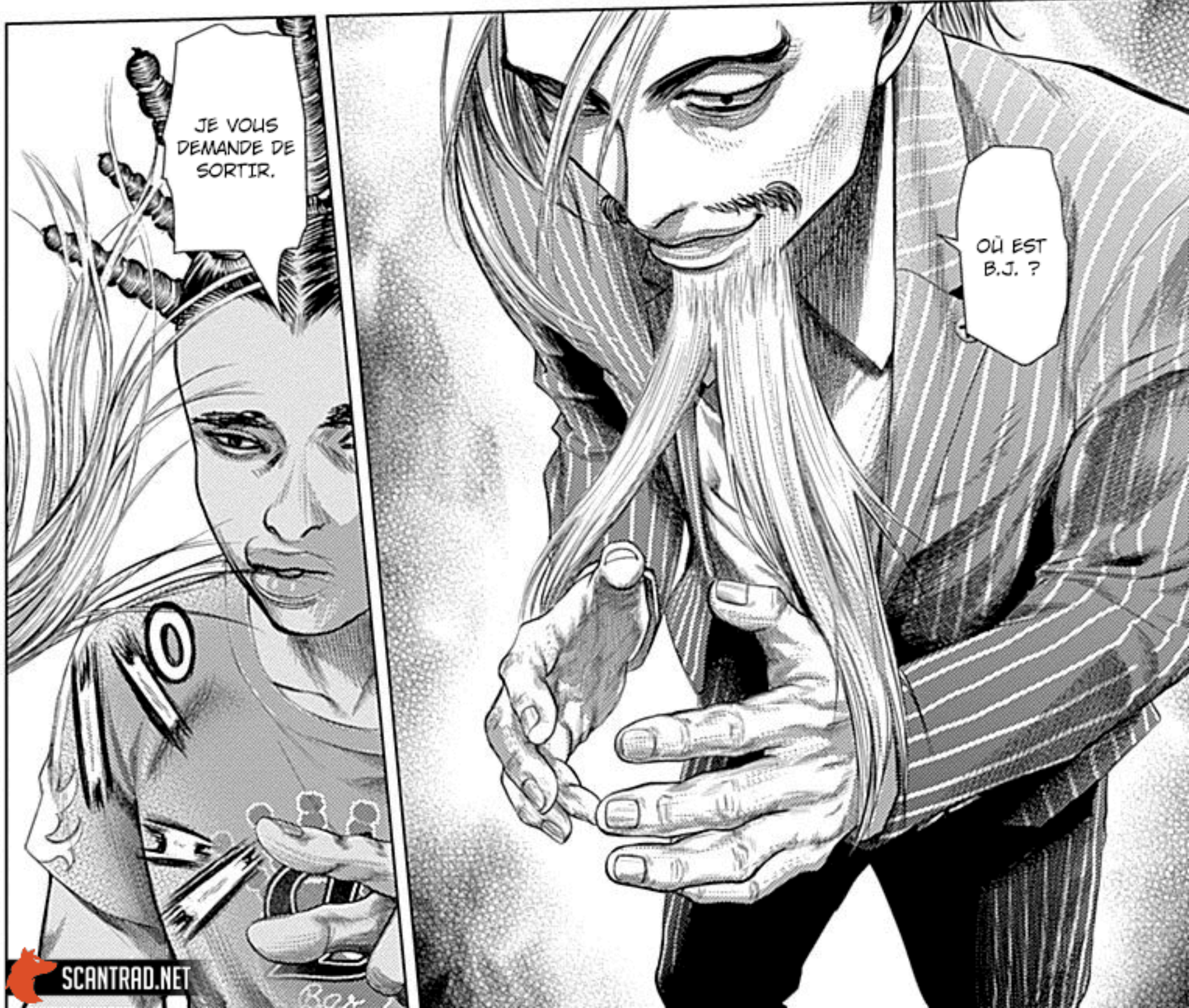
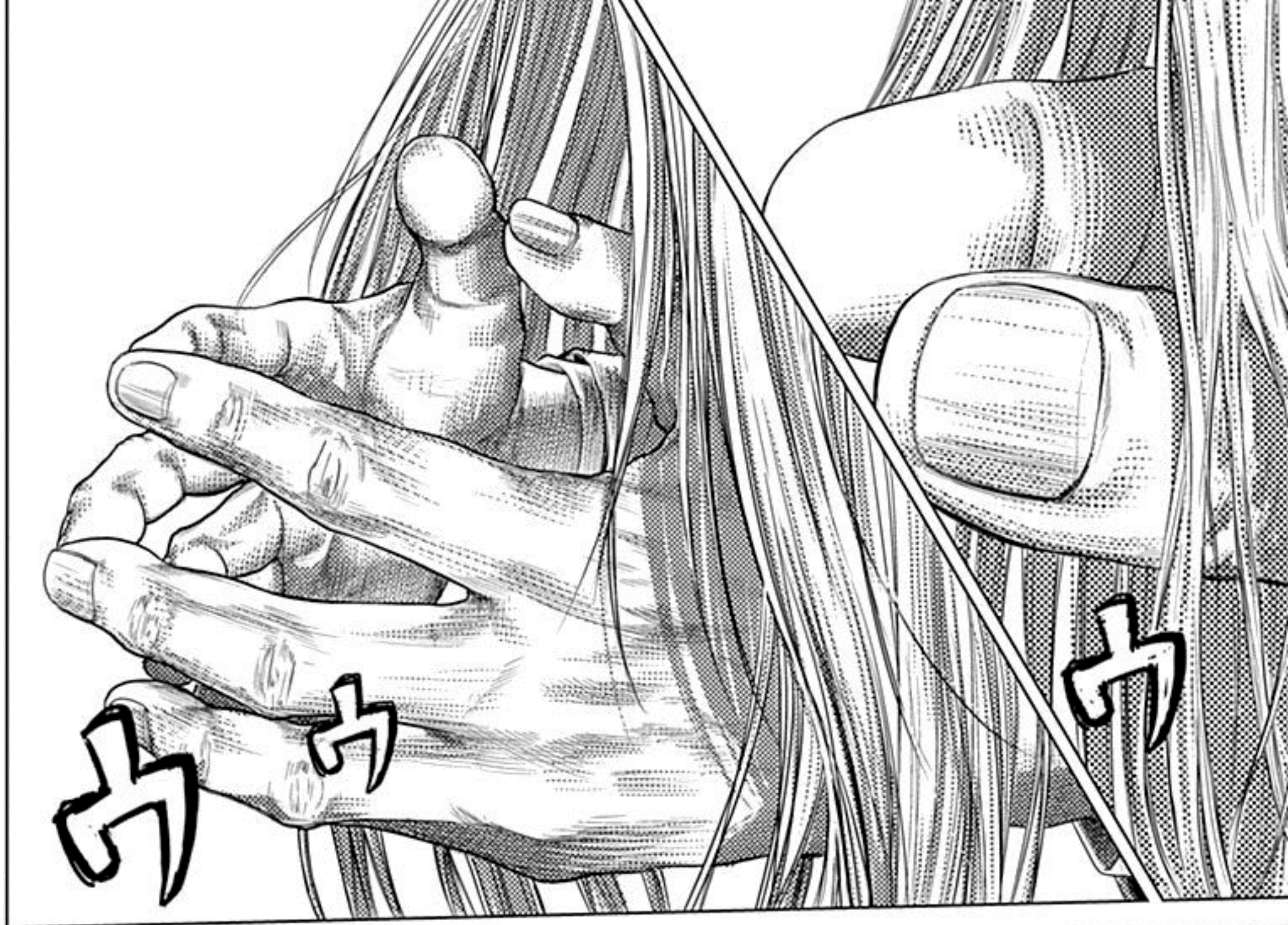
QUALITY CHECK :
MUELORE

CE MANGA N'EST PAS ENCORE LICENCIÉ EN FRANCE. EN ESPÉRANT UNE PARUTION PROCHAINE, NOUS VOUS LE FAISONS DÉCOUVRIR EN SCANTRAD.

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire **découvrir de nouvelles séries** ou pour **combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises**. Pour soutenir concrètement vos auteurs et œuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. **Acheter les volumes** de vos mangas préférés, **c'est les soutenir !**









*NDT : LITTÉRALEMENT "MÉTHODE DU POING DU JAPON".



VOICI LE
"NIPPON
KENPO".

QUE-

DU
KEN-
PO ?

COUP DE POING DIRECT

C'EST UNE
DES CARAC-
TÉRISTIQUES
DU NIPPON
KENPO.

DE LA
POSITION
DE GARDE AU
COUP DE
POING.

L'IDÉE
EST D'ALLER
DROIT AU
BUT,

C'EST
COMME
ÇA QUE LE
BOSS M'A FAIT
M'Y METTRE...
COMME VOUS
L'AVEZ VU,

"UN JAPO-
NAIS DOIT
FORCÉMENT
PRATIQUER
LE NIPPON
KENPO !"

*NDT : TITRE DE SECOND DANS UNE MAFIA YAKUZA

LE COUP
DE POING
DIRECT.

ÇA ME
CORRESPOND
VRAIMENT...

JE VAIS
DONC M'OCCUPER
D'EUX UN PAR UN.
SURVEILLEZ BIEN
CES B.J...

ON N'A
PLUS QU'À
SUIVRE LE
PLAN.

WAKA
GASHIRA*,
LEURS SEULES
CAMÉRAS SONT
À L'INTÉRIEUR ET
ELLES NE SONT PAS
CONNECTÉES À
INTERNET. ON
LES A TOUTES
ÉTEINTES.

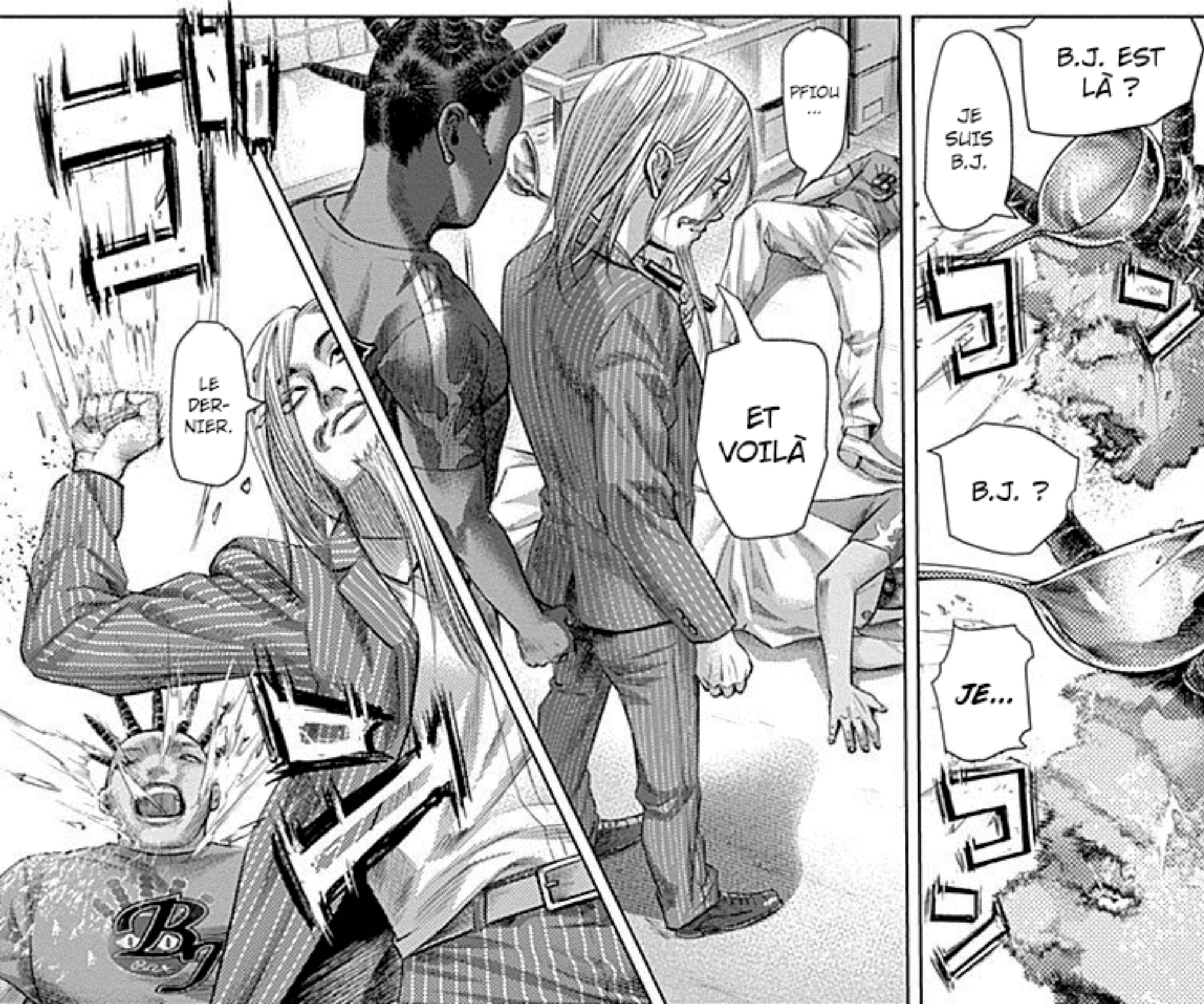
SCANTRAD.NET

DROIT
AU BUT,
SIMPLE

ET EFFI-
CACE.

ALLONS
CHERCHER
B.J. !

MAINTÉ-
NANT.





ALORS,
QU'EST-CE
QU'ON A ?

ON L'A
REN-
VOYÉE
CHEZ
ELLE.

OÙ
EST LA
FILLE ?



APRÈS VÉRIFICATION,
TOUS LEURS TÉLÉPHONES
ONT CE NUMÉRO D'EN-
REGISTRÉ.



APPELLE-
LE.

OUI
MONSIEUR.



DEUX
ONT ESSAYÉ
DE CONTAC-
TER LEUR
FAMILLE,

QUATRE DES
SEPT B.J. ONT
ESSAYÉ D'APPELER
LA POLICE.

ET UN
SEUL

A ESSAYÉ
DE JOINDRE
UN CONTACT
NOMMÉ
"B.J."



SCANTRAD.NET



B.J. À L'APPAREIL.

B.J. À L'APPAREIL.



DRING



DRING
DRING



DRING



NOUS
TOUS.

ÇA PEUT PARAÎTRE
SOUDAIN, MAIS ON
DÉMISSIONNE DÈS
DEMAIN.



VOUS ÊTES PRÊTS
À VOUS COUPER
UN DOIGT POUR DÉ-
MISSION-
NER ?

TOUT LE MONDE EST
D'ACCORD : "QUEL ENFOIRÉ,
CE B.J. !! COMMENT ON FAIT
MAINTENANT, AVEC UNE COUPE DE
CHEVEUX PAREILLE ?! COMMENT IL
COMPTE NOUS DÉDOMMAGER ?"
ENFIN, TU VOIS...



ME
PRÉVENIR
UN MOIS EN
AVANCE ?

VOUS
N'AURIEZ
PAS PU



POUR
ENFIN
DEVENIR
"B.J."...

ET PUIS,
VOUS AVEZ
PASSÉ TOUS
CES TESTS
DIFFICILES



IL PARAÎT QUE
VOS CAMÉRAS ONT
FILMÉ CERTAINS DE NOS
MEMBRES EN TRAIN DE SE
BATTRE AVEC DES JEUNES.
DONNE-MOI L'ENREGISTRE-
MENT OU JE REPASSERAI
TOUS LES JOURS...



ON
EST JUS-
TE PASSÉS
DIRE BON-
JOUR !!

HAHA,
T'ES PAS
CON !

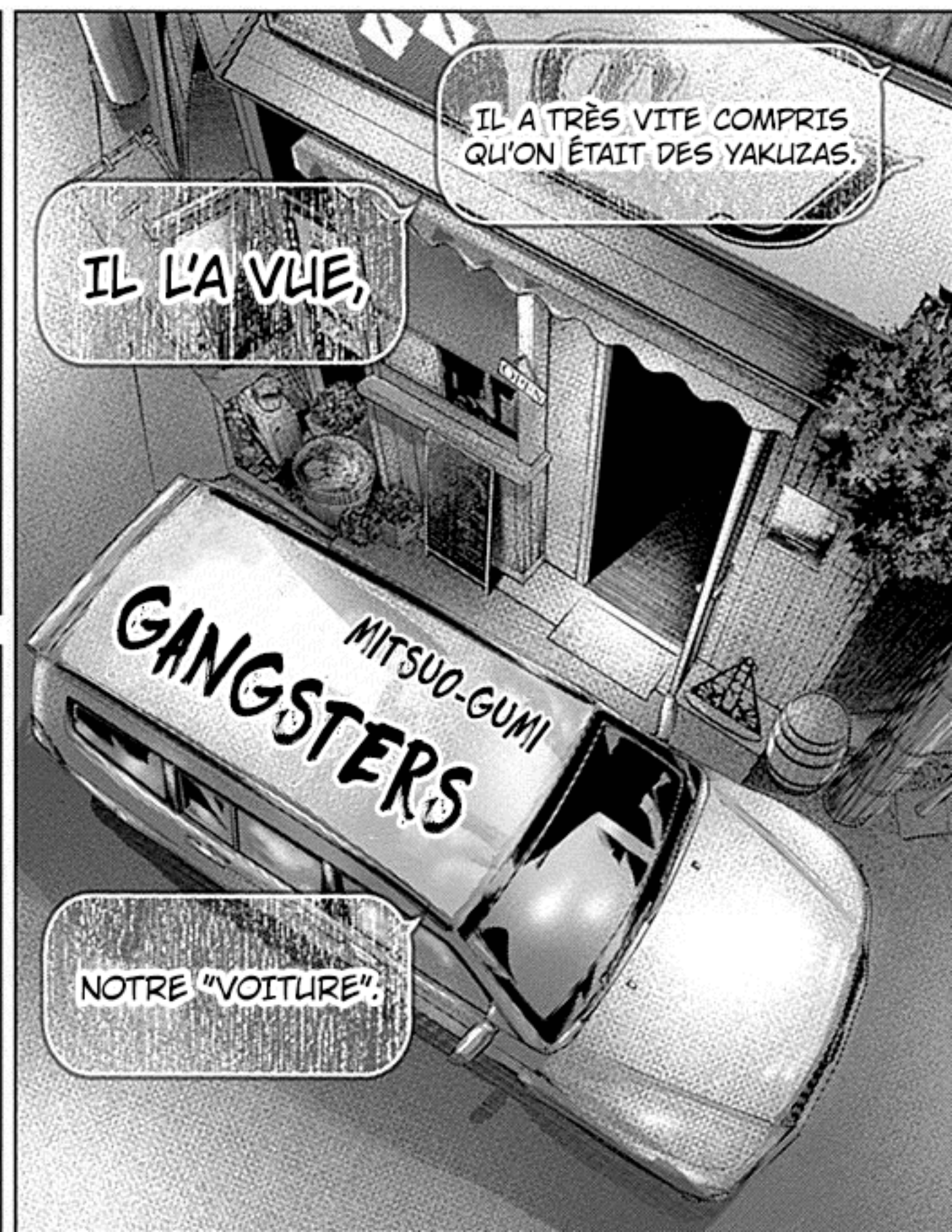


IL EST
DANS LE
COIN.



LA PLUPART DES
MAISONS DE LA RUE
SONT ASSEZ BASSES.

D'OÙ IL EST, IL
DOIT VOIR LE TOIT
DE LA VOITURE. ☺



IL A TRÈS VITE COMPRIS
QU'ON ÉTAIT DES YAKUZAS.

IL L'A VUE,

NOTRE "VOITURE".



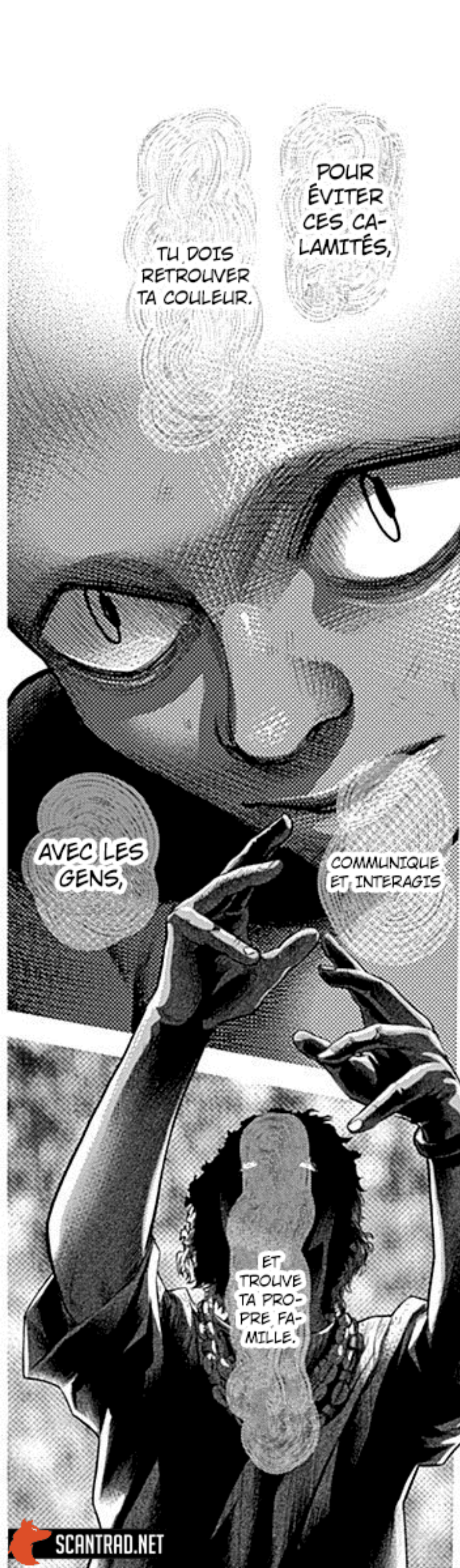
SCANTRAD.NET



TROUVÉ.



ON
VA TE
TUER.



TU DOIS
RETROUVER
TA COULEUR.

POUR
ÉVITER
CES CA-
LAMITÉS,

AVEC LES
GENS,

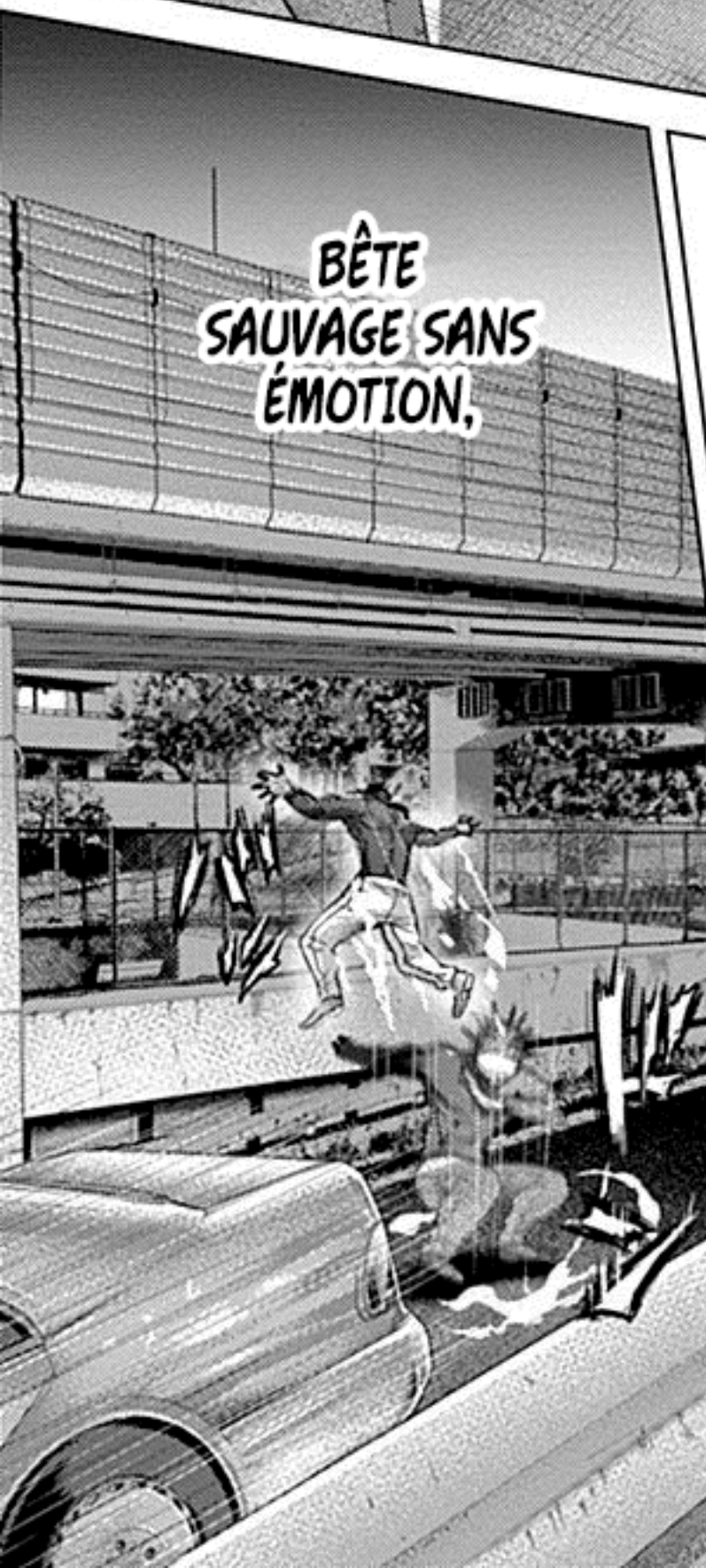
COMMUNIQUE
ET INTERAGIS

ET
TROUVE
TA PRO-
PRE FA-
MILLE.



VOILÀ
TON ODU
(DESTIN).

ENFANT
SALVAGE
SANS AUCUNE
EXPRES-
SION,





SI
TU CONTI-
NUES SUR
CE CHEMIN
BESTIAL,

BIEN
SÛR, TU
EMBRAS-
SERAS

CE MONDE
SANGLANT QUI
TE CORRESPOND
TANT, MAIS...



TU DE-
VIENDRAS À
TON TOUR UN
CADAUVRE SUR
CE CHEMIN.

À FORCE
DE SEMER
LES CADA-
VRES,

BUT AT

SI TOUTS LES
OVERSAIRES DE CES
LINEAUX, LA DATE DE

TOUT LE M
CRATIQUE



